

GAZETA

DE TRANSILVANIA.

(КЪ ПРЕАНАЛТА БОИЕ).

N^o 47.

Brashov, 23. Noemvrie.

1842.

Трансильванія.

Къ ж. Ан шеderea диталъ дин 24. Ноемврие афландаше де фалцъ ши к. гвберн, се чітірз алте долз аналте рескрипте крзіеші. Ан чел дінтзіѣ кѣ датъ дин 1. Ноемврие а. к. се хотъреше зіоа де анкідереа діетеі пе 7. Іанваріе ал анлаѣ віиторіѣ 1843; пе ажнъ чел де ал доілеа дат дин 3. Ноемврие сосі артіколла де леце прівіторіѣ ла кінла алецеріі офіціаліор де комітат, пе каре артіколі М. Са кѣ оарешкаре скімезрі Антрансѣла фкѣте 'лаѣ ши Антзріт.

Ънгарія.

Маіестатеа Са к. к. апостоласкѣ се андъръ а хотърж Антемеіереа челор чінчі інстїтѣте (препарандїі), Антрѣ каре вор абеа а се прегзті фїіторїі Анвцеторїі а шкоалелор. Професорїі, карїі се вор аплика ла ачестеа інстїтѣте прегзтітоаре, вор траце лефіле лор дин фондаа ерарїал. Інстїтѣтеле се вор ашеза Ан Пеша, Сегедін, Мішколц, Найхаїсеа, ши Канїжа маре. — М. Са к. к. біневої а Ангзаѣ ши рїдікареа де треї шкоале технїче (пентрѣ мешешггрі) Ан Пеша; Ан класѣла Антзіѣ се вор пропѣне ціінце економїче, Ан ал доілеа комерціале ши Ан ал треїлеа технїче Ан лімба магїарѣ. Леафа (плата) ѣнѣ професор ва фі кзте 600 пзнѣ ла 800 фїорїні арцінт ши се ва да тот дин ерарїѣ. Ачесте класе технїче вор слѣжі де фндамент ла ѣн інстїтѣт політехнїк ѣнѣреск. Пентрѣ шкоалеле еліментаре Анкѣ с'аѣ Антзріт ла преаналтѣла лок о сістемѣ ноаз де Анвцетѣрѣ, каре ва ажѣта мѣлат ши лѣціереа лімбеї діпломатїче (магїаре) ши пе анла віиторїѣ се ва пѣне Ан лѣкране. (Of. P. Zig.)

— Се дѣче мінѣне, кѣ кзтѣ іѣцелаз ши інтерес Анчепѣрѣ газетеле Ынгарїеї атзт челе магїаре, кзт ши челе немцешї а скріе деспре проаспетѣла кѣре ал лѣкрѣрілор Ан Ыкѣрешї, Ан Белград ши песте тот ла дѣнзре; артіколїі лор сѣнт Ансоції де амерїнцзрі, ши де пре-

тензїі веїі історїче, каре Антрѣ адевр Ансѣфлѣ фолрте маре інтерес. Газета немц. де Пеша Ан Нр. 94 дин 24. Ноемврие стрїгз: Рѣсіа аре о політїкѣ, Англїа аре о політїкѣ, треѣѣ се факѣ о політїкѣ германо францозїаскѣ, каре тотдеодатъ ва фі політїка о-мїнімеї Антрешї.

Вершец, 18. Ноемврие. Ан Нр. 41 ал „Газетей“ а. к. сѣнт рѣбрїка Ынгарїеї се фзкѣ Антребаре: Дакѣ ромжнїі Ынгарїеї де лецеа греко-неѣнїтѣ іаѣ парте ла аша нѣмітѣла конгрес націонал. Деслѣшїреа нѣ есте греа. Ла алецереа де мїтрополїт, прїн ѣрмаре ла конгрес тоате обціле Цзрїі Ынѣрешї ши а цзрілор кѣ еа ѣнїте, каре сѣнт де лецеа греко-неѣнїтѣ іаѣ парте де о потрївѣ. Інтіматѣла крзіеск дат лѣтїнеце сѣнѣ аша: Кнезѣла (адекѣ жѣделе) кѣ патрѣ оаменї де оменїе сѣ віе ла сѣбокзрмѣіторїѣла (солгзвїрѣѣ).“ Аша адѣнѣндѣсе кнезїі дин фїекаре цїнѣт, а чеїа кѣ тоціі алїг кѣте алціі дої, кзрора ле даѣ Анкредїнцаре. Ачїші кѣте дої депѣтаці дїнтрѣн цїнѣт (плаїѣ) се адѣнѣ ла епіскопѣла ши алїг маї департе пе депѣтаціі, карїі кѣ нѣмзрѣла се він пе ѣна саѣ пе алта діецизѣ (епархіе). Ачї нѣ есте нїчї о деосїбіре Антре ромжнїі ши Сѣрбї. Ансѣш ла конгресѣла дин Карловїц, че се цїнѣ ла анла 1837, кѣм ши ла чел дин ачест ан, се дѣзїа де мѣлате орї алонѣціа: „Мзрїтѣ адѣнѣаре а націеї Сѣрбешї ши а чеїі ромжнешї.“ — Кѣ тоате ачестеа ачї Анкѣ есте о крєпзтѣрѣ, прїн каре се фак іаѣзїі; пентрѣ-кѣ нѣ се снѣне, пе чеї патрѣ оаменї де оменїе чїне сѣзїі алеагз? Нѣмаї жѣделе кїамѣ пе чїнеї плаче; апої дакѣ солгзвїрѣѣла е Сѣрб саѣ ромжн, саѣ алтмїнтрелеа інтересат, атѣнчї се фаче кѣм воїеск ачешїа. Деспре ачешїа ши Сѣрбїі се пажнѣ Ан новелеле лор ши поате кѣ пентрѣ віиторїѣ се ва Андрепта лѣкрѣла. Ла комѣнїтѣціле організате, дѣѣпра алецерїі аѣ тоціі ачешїа інфлѣнїцѣ, карїі фак аша нѣміта адѣнѣаре а бісерїчїі; пентрѣ ачешїа ши пе чеї патрѣ оаменї де оменїе, карїі ѣнде вор фі, ар треѣѣ тоатѣ обцїеа сѣзїі алеагз. — Аналтѣла кон-

сіліш ан репрезентациа са кзтрз преаналта кърте ащ фост пропъс, ка ла конгресла че треку, ан лок де 75 сз фие 100 алегзторі депвтаці, фіиндкз, се зичеа, кз націіле чеа сжрбескз ші чеа ромзнеаскз ан времіле ачестеа маї нолз ар фі фжкът пашърі вѣне ан квалтърз, ші сз се алегтз дін квалтърі 25, дін солдаці 25, дін чівіліці 50 фие нобілі саз нѣ. Ансз кѣм вѣзързм, депвтаці ащ фост ка ші пзнз акѣм 75. Анкз о ампреуїѣраре нѣ о почѣс трече кѣ вѣдерѣа. Ла конгресла трекут вені ші ѣн нѣмѣр де ачеї сжрбі ші ромжні нѣкѣці, каріі се пѣрта ан дѣхѣл маїтар ші вѣеа а ворбі нѣмаї маїтарѣше. Ачешіа афларз ампротівіре фодрте марѣ дін партеа аша нѣміцілор націоналі, анкзт нічі мѣкар кѣ анкнзчѣніле ѣнгѣрѣці нѣ о пѣтърз скоате ла кале.

Австрія.

Віена. Маїєстатеа Са к. к. апостолеаскз дін деосібітз а са андѣраре афлѣ кѣ кале, ка прін преаналтѣла декрет де кабинет кѣ датз дін 9. Ноемвріе а. к. пе к. крзіескѣла консіліаріѣ актѣла де таїнз, інтрнѣнціѣ ші ампѣтернічіт міністрѣ ла поарта отоманз бартоломѣѣ барон де Stürmer сѣл аналце ан ранг де граф, пентрѣ к. к. статѣрі ҃ермане, кѣм ші пентрѣ статѣріле ѣнгѣрѣці фѣрз таксз.

— Ценераладѣтантѣла рѣсеск баронѣла Діевен, кѣм се вѣде ашї анкїіе кѣржнд соко-теала політїкз ла Віена ші ан 16. Ноемвріе ҃ра сз плече пѣла Семлін кзтрз Белград, ѣнде петрѣкнд скѣртз време, ва трече ла Константінопол. Саз вѣгат де семз, кз баронѣла Діевен ан скѣрта лѣї петрѣчере ла Віена прїмі о вїзітз дела прїнцѣла Мілш, фжкнд ачестѣла ші ел анѣш о контравїзітз. — Д. Барѣл Цірѣїѣ фостѣла міністрѣ ромжеск, карѣ ан вара трекутз петрѣк аїчі, нѣмаї ан 15. Ноемвріе плѣкѣ прѣкѣм се спѣне кзтрз Бѣкѣрѣці.

Молдавія.

Бзрлад, 5. Ноемвріе. Церманїі тотѣ анкз н'аз контенїт де асе стрѣкѣра де песте Ністрѣ ші Прѣт анкоаче. Прін Бзрлад маї пе тоатз сѣптѣмѣна сз вѣдѣ трекунд чете дін ачешѣа ан жосѣ. Скопосѣла чел адевзрат ал лор есте де асе ашезѣ ан провинцііле тѣр-чешї де песте Балканѣрі.

Лїпса де банї ан Цара де жосѣ сз сімте фодрте тарѣ; дін прїчїнз: кз фїінд пе аїчѣа спѣкѣлаціа чеа маї ансемнатз рѣзематз маї мѣлат ан вѣнзареа грѣвлѣї ла портѣла Галації; де ші мѣлцімеа корѣвїлор сосїсе ла време ан ачест портѣ; ансз фїінд фѣрз банї,

прецѣла кілеї де грѣѣ, карѣ прін Септ. апѣ-касѣ асе сѣї пзнз ла 3 галбенї, деодатз пѣла анчепѣтѣла лѣї Окт. ащ кззѣт ла 2 1/2, ші апої ші ла 2 галбенї. Рапорѣла (австрїак) де ла Константінопол пе карѣ ла 3. спре 4. Окт. нѣнѣмаї кѣмпѣрѣторїі, дар ші вѣнзѣто-рїі де грѣѣ ла ащепта кѣ нѣрѣвѣаре, венїнд ан ачѣстз нолпте, ан лок де 2—3 міліоанѣ че ан алці анї адѣче, ащ дескѣркат марї ші де времі 3—4 мії галбенї. — Тот дін ачестеа ампреуїѣрѣрі, ші дін лїпса нѣтрецѣлѣї (дін прїчїна сїчїтеї ѣрмате ан вара треку-тз), прецѣла вїтелор ан цара де жосѣ антрѣ атѣта ащ кззѣт, анкзт вака, пе карѣ ан-наїѣте де трї анї треѣлїе сз даї 6 галбенї, акѣм сз поате кѣмпѣра кѣ 1 галбен.

— Ан цзнѣтѣла Тѣтова сз афла дої боерї тінерї мѣрїешї кѣ мошіеле лор, ші анѣме І. Р., ші ҃. Адѣкѣндѣсѣ ан трекутѣ сѣ-птѣмѣнз челѣї антѣї (де кзтрз оаменї сѣї) ніше вїте ал челѣї ал доїлеа, че ез прїнесѣ фжкѣнд стрїкѣчїѣне пе мошіеї; чѣст дін ѣр-мз анціїнцат фїінд, ш'аз лѣлат о чѣатз де оаменї анармаці, ші пе ла ѣн чѣсѣ де нолпте ащ мерѣ ла каса лѣї І. Р., ка сѣшї еї кѣ пѣтере вїтеле анпої де карѣ ампротівін-дѣсе І. Р. саз анкѣрат амѣндої де сѣ-дѣ; ші фїіндкз ҃. ащ нѣвѣлїт кѣ о сѣлѣгѣ аса асѣпра челѣїлалт; ачестѣа фїінд ан мѣнз кѣ о пѣшкѣ кѣ доаз цѣї, ащ трасѣ ан а-мѣндої, анкзт атѣт ҃, кзт ші сѣлѣга са ащ кззѣт морці, ла пѣмжнтѣ. Де ші фапта ар треѣлї сз антре ан чѣрчетареа крїміналз; дар пентрѣ кз І. Р. лї омѣ блѣнд, чїнстїт ші кѣ пѣртѣрі вѣне; кѣнд мортѣла ҃. ащ фост тотѣѣлѣна зѣрѣаїѣ, апої о парте марѣ де боерї стаѣ пентрѣ дѣнѣла.

Chronica.

СѢРБИЯ. Газета сжрбескз дін Пѣша ан-кз пѣвлїкз ферманѣла (нѣ бератѣла) де ант-ѣрїре пентрѣ А. Георгїевїч. Ачѣлаш дѣпз о прѣкѣвѣнтаре церїмонїоасз, маї ла валѣ зиче: „Антре алтеле, пентрѣ-ка попорѣла сѣрбїан сѣпѣс пѣтерїі мѣле сз афле депліна мѣлцѣ-міре, іам дат лѣї маї антѣїѣ де прїнц пе Міхїаї Обреновїч, дар фїіндкз ел ащ кѣтезат а лѣкѣра ан контра воїеї мѣле (!) ші ан кон-тра констїтѣціеї дате попорѣлѣї, м'ам сім-ціт кіемат а'л лїпсї де ранѣла сѣѣ. Боїерїі цѣрїі, кѣм ші челалалт народ сжрбеск мїк кѣ марѣ аласерѣ де прїнц дін сїнѣла лѣкѣ-торїлор крїшїні пе чел маї фрѣнтѣш Алексѣ-дрѣ Кара Георгїевїч — ші дѣкїтарѣрз: кѣмкѣ дѣпзче ел ар фі ан старѣ а кѣрмѣї цара ші народѣла, сз сѣфѣрїѣ ка сз лѣ фїе прїнц; кѣмкѣ ел пѣрѣрѣе ва фі асѣлатѣторїѣ лѣуїѣ-теї мѣле воїнці ші ва анїнта вїнеле попо-рѣлѣї сѣрбїан; маї анколо кѣмкѣ ел нічі о-

дату нѣ ва лѣкра ан контра воіей меле, а конституціей Цзрїи саѣ ан контра бїнеаѣи комѣн шї де мїла мела чеа амперзтеаскѣ датѣ лѣї се ва фолосі асфелїѣ, ка нїчї одатѣ сѣ нѣ і се іа дела дѣнеѣа. Тотдеодатѣ еѣ порѣнческѣ: ка нѣмітѣа прїнц сѣрбеск сѣ кѣр-мѣїаскѣ кѣ дрептате; іар мѣдѣларїї сенатѣ-лѣї, нородѣлѣї шї маї марїї ачелѣїа сѣ'а ре-кѣноаскѣ ка пе ѣн прїнц ашеѣат де анѣа-цімеа мїа амперзтеаскѣ, де ел сѣ аскѣлате шї порѣнчїле слоѣозїте ан анѣелїсѣа лецілор Цзрїї сѣ ле амплїнеаскѣ. Асфелїѣ прїнцѣа рѣзмїнд статорнїк ан кредїнцѣ шї аскѣла-таре кѣтрѣ мїне (сѣлтанѣа) тотдеѣаѣна поате аѣеа нѣдеѣде ла пѣртініреа аналтеї меле порції шѣа.

— Ынеа жѣрнале скрїѣ, кѣмкѣ Александрѣ Георгїевїч андатѣ дѣпѣ сосіреа лѣї Ымін Ыфенді, ар фї арѣтат сфїалѣз маре де а прїїмі тронѣа, дѣнд прїчїнѣ анѣѣїѣ, кѣ кондїціїле челе таїнїче каре і се пѣн, лар фаче непѣа-кѣт попорѣлѣї, шї адѣа, кѣ ел нѣ есте сі гѣр, оаре челеалате пѣтерї се вор анѣої а прїїмі де ѣнѣ ноа скїмѣаре че с'аѣ фѣкѣт ан Сербїа. Се зїче іарѣш, кѣ ачестѣ анѣ-кѣтрѣ а лѣї Георгїевїч н'ар фї фост декѣт о ролѣ комплїментоаскѣ шї бїнеанѣѣцѣатѣ. Се креде іарѣш, кѣмкѣ поарта прїн проаспѣ-та рѣсѣтрнаре а лѣкрѣрїлор ан Сербїа ар фї рѣкѣцігѣт о пѣтернїкѣ інфлѣнцѣ, пе каре дела 1829 о перѣѣсе кѣ тотѣа. Ынїї ан-семнарѣ кѣ маре інтерес, кѣмкѣ ан ферманѣа де анѣѣрїре тіѣѣа че се дѣ лѣї А. Георгїе-вїч, нѣ есте Кнеѣз (прїнц), кѣм фѣсесе ачѣа пентрѣ фамїліа Обреновїч, чї есте нѣмаї Баш-бег (жѣде маре); маї анколо, кѣмкѣ Сербїа ар фї андаторатѣ а пѣтї кѣ ѣн жѣмѣтате мїліон леї порції маї мѣлат ка пѣнѣ ачї; а пої іарѣш Сербїа ва треѣї сѣ анѣоарѣ порції ачелеа шѣсе дістрїктѣрї, каре сѣпт сѣтѣпнїреа лѣї Мілош Обреновїч фѣсесерѣ ан-трѣпате кѣ Сербїа, ансѣршїт тоате тѣнѣ-рїле пе кѣте ле аре Сербїа, сѣ ле дїа Тѣрчїей фѣрѣ анѣѣрѣїере. Дѣпѣ тоате ачестѣа е бїне ка сѣ маї асептѣзм о дѣѣѣрїре маї де апроаспѣ але ачестор шїрї ан сїне атѣта де кѣмпнї-тоаре, дакѣ сѣнт маї пресѣс де андоїалѣ.

БРИТАНІА МАРѢ. Жѣрналѣа Морнїнгѣрала кѣспїнде ѣн артікол, каре де н'аѣ ешїт кѣм-ѣа дїн кондїїлѣ вестїтѣлѣї шї марѣлѣї полі-тік ѣрѣарт, апої чѣа пѣцін ел есте скрїс ан дѣѣѣа чеа пѣтрѣнѣеторїѣ ал ачестѣїаѣш. Тот артіколѣа се кѣспїнде кѣ рѣлѣціїле політїко-комерчіале тѣрчїї кѣтрѣ Рѣсіа, кѣтрѣ Бри-танїа шї кѣтрѣ челеалате пѣтерї еѣропене. Чѣтїторїї нѣщїї н'аѣ ѣїтат, кѣмкѣ Брїтанїа шї Тѣрчїа ла а. 1838 анкеїарѣ вестїтѣлѣа тра-ктат негѣстореск, ал кѣрѣї скоп еѣа а ан-ѣїереа інтереселе ачестор Цзрїї кѣт се поате

маї стрѣнс, Тѣрчїа прїн вїереа комерчілѣї сѣ'шї дескїѣз неслїїтеле ісѣсарѣ де продѣкте натѣрале шї Брїтанїа сѣ о амѣогѣціаскѣ пѣтїндѣї де імпортацие 5 шї де есіто 12 ла сѣтѣ. Алте пѣтерї марїне анкеїарѣ асѣ-менеа трактате кѣ Тѣрчїа (шї сѣ нѣ ѣїтѣм, Австрїа анкеїе ѣн алт трактат, ан каре кѣ-прїнсе шї портѣрїле дѣнѣрїї ан Цара ромѣ-неаскѣ шї ан Молѣоѣа). Сїнѣѣрѣ Рѣсіа се контїні де а ѣрма пїлдеї чѣлоралате пѣтерї. Дѣнѣа аѣеа ѣн трактат маї вѣкїѣ кѣ поарта дѣпѣ каре пѣтїа 3 процент де імпортацие шї еспортацие фѣрѣ осѣїере. Асфелїѣ деосї-ѣїреа анѣре ачестѣ вѣмѣ шї анѣре чеа де 12 проц. кѣм о пѣтѣск алте Цзрїї есте 9, анкѣт рївалїтатеа кѣ Рѣсіа нїмінї нѣ о пѣ-теа цїнеа шї негѣсторїї енглеѣї ан Констан-тінопол дела о време анѣоаче кѣдеа ѣнѣа дѣпѣ алѣа. Трактатѣа рѣсо-тѣрчїеск де не-гоѣ есе ан Іѣліе 1843. Анѣр'ачѣа спре мѣла та мїраре а чѣлор інтересацї се аѣде, кѣ ачелаш трактат фѣрѣ весте с'аѣ маї прѣлѣнцїт тот сѣпт вѣкїле кондїції анкѣ пе 12 анї ан-наїнѣе шѣа. шѣа. —

— Чїа маї проаспѣтѣ поѣѣ дїн Індїа вѣнїтѣ ла Лондон (7. Ноѣмѣрїе) аратѣ ста-рїа лѣкрѣрїлор ан Хїна асѣѣа де мѣлѣцмї-тоаре пентрѣ ѣнглеѣї. Атѣта нѣмаї: ѣнгле-ѣїї аѣ анѣенѣт а інтра ан маре ѣнѣїалѣ, кѣмкѣ Хїнеѣїї нѣ капѣтѣ нѣмаї анкѣрѣжаре дела Рѣсіа, чї токма шї офїцерї шї мѣнїціе (?).

— Нѣ вом фї ѣїтат, кѣмкѣ нѣ де мѣлат пѣтерїле еѣропене анкеїарѣ ѣн трактат ан фаворѣа вїецілор Негерї, ка ачѣа сѣ нѣ маї фїе кѣмпнїрацї шї ѣнѣдѣцї, сѣѣе каре скоп сѣ се деа воїе а вїзїта корѣїїле орї сѣпт че бандїерѣ вор фї пѣтїнд. Се асептѣа, ка Франѣа анкѣ сѣ сѣѣскрїе ачел трактат, де атѣнчї шї пѣнѣ акѣм. Анѣр'ачѣа дѣпѣ сі-гѣреле шїрї вѣнїте дїн Лондон дела 6. Но-ѣмѣрїе соалѣ франѣозеск дїкларѣ ла кон-фѣрїнѣа дїн Лондон, кѣмкѣ Франѣа се ре-траѣе дела ачѣаѣш кѣ тотѣа шї кѣ тракта-тѣа Негрїлор дїн 21. Дїкемѣрїе 1841 нѣ'а ѣа маї ратїфіка. Ан ѣрма ачестїї дѣкларѣ-ції протоколѣа че пѣнѣ акѣма ан фаворѣа Франѣїї се цїне тот дескїс, фѣ анкеїат. Прїчїна пе каре кабїнетѣа франѣозеск о дѣ ла рѣтраѣїреа са, есте кѣмкѣ, „опїнїа пѣѣлі-кѣ ан Франѣа есте ан контра ачѣїї ан-ѣоїелї. Брїтанїа ла дѣѣїреа ачестѣїї тїмеїѣ се анѣѣрѣтѣ. адѣогнѣа, кѣмкѣ ноа констїтѣ-ціе франѣозеаскѣ дела 1830 нѣ фаче нїчї о поменїре де врео пѣтере а опїнїеї пѣѣліче франѣозеѣї, кѣ каре анкѣ сѣ фїе чїнеѣа сі-літ апѣшї ла анѣоїелї, треѣнѣа пе гѣѣерн кѣ ѣеѣереа. Анѣѣдар, опїнїа дескїде чѣа пѣцін ѣшѣ пе дїн дѣрѣпт. — —

ПОРТУГАЛИЯ. Лисабон, 31. Окт. Цара ачеста, каре нѣмаї дзвнзї кѣм ам зїче скзпѣ де фѣрїле деспотїсмаѣї, маї тѣрзїѣ а анархії шї а рзскоїѣ чївіа, нічї пзнѣ ан зїоа де актзї нѣ се афлѣ ан старе мзкар де сѣферїт. Адміністрація дрептзїї, кѣм шї а фїнанцелор аналїтеазѣ ка факѣ. О оглїндѣ дїн Португалїа а нїо цїне шї ноаѣ аналїте нѣ ва фї прїос, доар' нѣ не вом деокїа. — Дечї дар, ан вїстїерїа Португалїї єсте ѣн лок ларг че нічї декѣм нѣ се поате амплѣ; спре а маї копери кѣтѣа лїпсе ле, се фак ічї коло ампрѣмѣтѣрї мїчї кѣ камете неспѣсе де марї. Фоїле опозїції, каре спїонеазѣ тоате, вреѣ а цї, кѣ дела Лондон анкѣ с'аѣ фѣкѣт о ампрѣмѣтаре бѣнїшоарѣ. Ансѣ фоїле ачестеа стрїгѣ фѣрѣ рост, кѣм-кѣ амплїації статѣлї сѣнт маї гата а мѣрї де фоаме шї єле стрїгѣ іарѣш, дакѣ гѣбер-нѣл антр'ѣн кїп сѣл антр'алѣл се кѣпѣще де банї, ка сѣ ле маї потолїаскѣ фоамеа; антр'ачеа нїмїнї нѣ цїе арѣта вреѣн мїжлок, прїн каре єкономїа чеа дѣрѣпзнатѣ а ста-тѣлї сѣ се поатѣ амѣѣнѣтѣці. Де кѣцїѣа анї фѣсерѣ мїнїстрїї дїн тоате партїделе, дар нічї ѣнї н'аѣ фост ан старе а траѣе карѣл дїн нороїѣ; чїї маї рѣї сѣїрѣторї, кѣнд аѣ венїт ла кѣрѣмѣ, ал ампїнерѣ маї адѣнк ан лонтрѣ. Пентрѣ ачестѣ преа тїкѣлоасѣ старе а фїнанцелор ар маї фї нѣмаї о кѣрѣ радїкалѣ де скѣпаре, ансѣ орї каре се сѣї-ще а траѣе асѣпрѣ'шї блестемѣл атѣтор мїї шї а'шї пѣне вїаца ан прїмеждїе. Ан єко-номїа рѣїнїї сѣ паре кѣ се ва маї ачепе оарешкаре пѣстраре, дѣпѣче о чѣатѣ де лїнгѣї сѣлѣїторї де нічї о трѣбѣїнѣцѣ фѣрѣ депѣр-тації дела кѣрте. Іатѣ ѣн фелїѣ де кѣрѣ ра-дїкалѣ; мзкаркѣ шї ачелѣтѣ мзсѣрѣ ш'аѣ а-флат дѣшманї дѣстѣї. — Арміа, дѣпѣче ан лїѣеа де конскрїпціе с'аѣ лѣсат атѣтїа ѣшї де скѣпаре пе дїн дѣрѣпѣт, нічї пзнѣ азї нѣ се поате компанї ла нѣмѣр. Дечї акѣма се фак вѣнѣтѣоаре формале де оаменї шї фѣрѣ деосїїре се апѣкѣ персоане дїн тѣрѣгѣрї, сѣл шї єшїнд дела вїсерїкѣ; мзкаркѣ скрїїторї шї жѣделе лї слобод іарѣш пе чїї маї мѣлїї, карїї аѣ де ѣнде пѣтї ѣн преѣ де рѣскѣм-пѣраре. — Кѣ адміністрація дрептзїїї мѣрѣ тот аша де єїне. Нѣ де мѣлѣт нїще вѣзѣтѣ-мації оморѣрѣ пе жѣделе дїстрїктѣлї Мїдоє; ѣчїгашїї фѣсерѣ прїншї; чїнеѣа ансѣ лї фѣкѣ скѣпації, дїн прїчїнѣ кѣ єра сѣ се дескопѣре, кѣмкѣ ла ѣчїдереа жѣделѣї єра компромїтате нїще персоане фѣрѣнташе. Ан зїлеа ачестеа се адѣсе о пѣжнѣоаре (жалѣѣ) а робїлор дїн прїнѣоареа дела Коїмѣра, ан каре ненорочїїї аратѣ, кѣмкѣ єї зак де кѣцїѣа анї аколо, сїнгѣр дїн прїчїнѣ, кѣмкѣ нѣ єсте касѣ, ѣн-де сѣ се адѣне жѣдекѣкѣторїї спре а'ї аскѣл-

та шї а'ї жѣделѣа. Астѣелїѣ вїновациї шї не-вїновациї шеа кѣ анїї ла прїнѣоаре, пзнѣ кѣнд окѣрѣмѣїреї лї вїне ан мїнте сѣл лї плаче а дескїде врео касѣ де жѣдекѣтѣ, мз-каркѣ токма ан Коїмѣра, ѣнде се афлѣ атѣ-тѣа мѣнѣстїрї пѣрѣсїте, н'ар фї лїпсѣ токма де касе. Дрѣмѣрїле дїн Португалїа атѣт сѣнт де рѣле шї нѣрѣндѣїте, анкѣт абїа ш'ар маї афла пѣрѣеа поате ан ѣнеа провинції тѣр-чїцї. —

РѣСїА. Се фак вѣцї, кѣ о партѣ о ар-мїїї дела манѣвѣра де тоамнѣ нѣ с'аѣ трас пе ла нѣартїреле де іарнѣ, нї се апронїе кѣ-трѣ Бѣсарабїа (?)

Цара ромѣнеакѣ.

Бѣкѣрѣцї. Бѣлетїнѣл офїціал дїн 31. Окт. шї 9. Ноемѣрїе пѣелїкѣ кѣ мѣлѣтѣ акѣ-ратѣцѣ инстрѣкціїле пентрѣ аїеѣереа Домнѣлїї, Пе ангѣ о адресѣ андрептѣтѣ дїн партѣа Каїмакамїї кѣтрѣ-преафїнціа сѣ мїтрополїтѣл се алѣтѣрѣ атѣт лїста чѣлор чїнѣїѣчїї вїсерїї аїеѣторї де рангѣл антѣїлеа, кѣт шї а чѣ-лор кѣ калїтѣцїї де а фї аїешї ла Домнїе. Пентрѣ вїсерїї де ал доїлеа ранг с'аѣ хотѣрѣт нѣ-маї 30. Ноемѣрїе, ан каре зї тоцї сѣ се а-флѣ нѣгрешїт ан Бѣкѣрѣцї, спре а се фаче а-їеѣереа депѣтѣацілор дїнтре дѣншїї. Лїста вїсерїлор кѣ калїтѣте де а фї аїешї ла До-мнїе ѣрмеазѣ ані.

Банї. 1. Грїгорїе Бѣлѣанѣ. 2. Мїхалакѣ Дїмїтрїе Гїка. 3. Георгѣ Костантїн Фїлїпѣскѣ. Корнїчї де Цара де жос. 4. Теодор Бѣкѣрѣскѣ. 5. Алѣксандрѣ Рѣдѣканѣ Фїлїпѣскѣ. Корнїчї ал Злеа. 6. Іордаке Голѣскѣ. 7. Алѣксандрѣ Скарлат Гїка. 8. Мїхалакѣ Скарлат Корнїскѣ. 9. Панѣ Костѣскѣ. Логофѣт де Цара де сѣе. 10. Мїхалакѣ Раковїцѣ. Логофѣцїї дрептзїїї. 11. Дїмїтрїе Ралѣт. 12. Цїфан Бѣлѣчѣанѣ. 13. Барѣл Цїрѣїї. 14. Іоан Бѣкѣрѣскѣ. 15. Дїмїтрїе Хрїсѣсѣолѣс. 16. Манолакѣ Бѣлѣанѣ. 17. Іоан Фѣлѣкоїанѣ. 18. Костакѣ Канѣакозїно. 19. Костантїн Дїмїтрїе Гїка. 20. Мїхѣїцѣ Фїлїпѣскѣ. 21. Нїколае Фїлїпѣскѣ. 22. Дї-мїтрїе Скарлат Гїка. 23. Костантїн Скарлат Корнїскѣ. 24. Костакѣ Бѣлѣчѣанѣ. 25. Грїго-рїе Грѣдїѣанѣ. Логофѣцїї крѣдїнѣїї. 26. Нїколае Скарлат Гїка. 27. Алѣксандрѣ Крѣцѣ-лѣскѣ. 28. Іоан Кокорѣскѣ. 29. Манолакѣ Флорѣскѣ. 30. Іордаке Флорѣскѣ. 31. Грїгорѣ Фїлїпѣскѣ. 32. Іанкѣ Фїлїпѣскѣ. 33. Костакѣ Хѣрѣскѣ. Вїстїерїї фїнд ла ѣн ранг кѣ лого-фѣцїї де крѣдїнѣцѣ. 34. Алѣксандрѣ Гїка, фо-стѣл мїнїстрѣ. Тот логофѣцїї крѣдїнѣїї. 35. Алѣкѣ Флорѣскѣ. 36. Іоан Голѣскѣ. 37. Георгїе Бѣкѣрѣскѣ. Аѣ їскѣлїт, Георгѣ Фїлї-пѣскѣ. Теодор Бѣкѣрѣскѣ.